

Porównanie tłumaczeń Ezechiela 1:28

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Jak wygląda łuk,* który jest na obłoku w dniu deszczu, taki (też był) wygląd jego blasku dookoła. (Był) on z wyglądu (na) podobieństwo chwały** JAHWE.*** I gdy to zobaczyłem, upadłem na swą twarz. I usłyszałem (kogoś) przemawiającego. ¹⁾²⁾³⁾

¹⁾ <x>10 9:13-16</x>

²⁾ <x>20 16:7</x>; <x>20 40:34-35</x>

³⁾ Chwała JHWH, כְּבוֹד־יְהוָה (kewod-JHWH), zob: <x>330 1:28</x>;<x>330 3:12</x>, 23;<x>330 8:4</x>;<x>330 9:3</x>;<x>330 10:4</x>, 18-19;<x>330 11:22-23</x>;<x>330 43:2-5</x>;<x>330 44:4</x>.